

# 澳門地區強制性申報疾病

Doenças de Declaração Obrigatória em Macau  
Notifiable Diseases in Macao



強制性申報疾病摘要	Sumário das doenças de declaração obrigatória	Summary of Notifiable Diseases Cases
<p>二零二零年八月份</p> <p>本月共錄 126 例申報疾病個案。</p> <p>本月份變化較明顯的疾病包括：流行性感冒病例(1 例) 較去年同月(249 例) 減少 99.6%，與上月(1 例)相若。腸病毒感染病例(14 例) 較去年同月(293 例) 減少 95.2%，與上月(14 例)相若。水痘病例(11 例) 較去年同月(26 例)及上月(19 例) 分別減少 57.7% 及 42.1%。沙門氏菌感染病例(48 例) 較去年同月(21 例) 增加 128.6%，較上月(161 例)減少 70.2%。</p> <p>本月申報的結核病病例共 25 例，與比去年同月(30 例) 增加 16.6%。在所有結核病個案中，共有 21 例為肺結核。</p> <p>3 例 HIV 個案申報。</p> <p>1 例愛滋病個案申報。</p> <p>1 例軍團病個案申報。</p> <p>疾病爆發及重大突發公共衛生事件摘要分別列於表一及表二。</p>	<p>Agosto, 2020</p> <p>No corrente mês, no total, registaram-se 126 casos de doenças de declaração obrigatória.</p> <p>As mudanças mais significativas nas doenças deste mês incluem: uma diminuição de 99,6% do caso de <b>Gripe</b> (1 caso) em comparação com o mês passado (249 casos) mas foi semelhante em comparação com o mês homólogo do ano passado (1 caso). uma diminuição de 95,2% dos casos de <b>Enterovírus</b> (14 casos) em comparação com o mês passado (293 casos) mas foi semelhante em comparação com o mês homólogo do ano passado (14 casos). uma diminuição de 57,7% e 42,1% dos casos de <b>Varicela</b> (11 casos) em comparação com o mês homólogo do ano passado (26 casos) e com o mês passado (19 casos). um aumento de 128,6% e uma diminuição de 70,2% dos casos de <b>Salmoneloses</b> (48 casos) em comparação com o mês homólogo do ano passado (21 casos) e com o mês passado (161 casos).</p> <p>Quanto aos casos de <b>tuberculose</b> declarados, registaram-se neste mês 25 casos, Foi registado uma diminuição de 16,6% dos em relação aos 30 casos do período homólogo do ano passado, entre os quais, 21 casos foram de <b>tuberculose pulmonar</b>.</p> <p>Foram declarados 3 casos de <b>HIV</b>.</p> <p>Foi declarado 1 caso de <b>SIDA</b>.</p> <p>Foi declarado 1 caso de <b>Legionelose (doença dos legionarios)</b>.</p> <p>O sumário sobre surto de doenças e eventos de grande emergência de saúde pública consta das tabelas 1 e 2.</p>	<p>August, 2020</p> <p>A total of 126 cases of mandatory notifiable diseases were reported this month.</p> <p>Diseases with significant changes in this month included: The number of <b>Influenza</b> case (1 case) decreased by 99.6% over the same month of last year (249 cases) and was same as the previous month (1 case) respectively. The number of <b>Enterovirus infection</b> cases (14 cases) decreased by 95.2% over the same month of last year (293 cases) and were same as the previous month (14 cases) respectively. The number of <b>Varicella</b> cases (11 cases) decreased by 57.7% and 42.1% over the same month of last year (26 cases) and the previous month (19 cases) respectively. The number of <b>Salmonella infections</b> cases (48 cases) increased by 128.6% over the same month of last year (21 cases) and decreased by 70.2% over the previous month (161 cases) respectively.</p> <p>A total of 25 cases of <b>Tuberculosis</b> were reported, decreased by 16.6% over the same month of the last year (30 cases). Among all the tuberculosis cases reported, 21 cases were <b>lung tuberculosis</b>.</p> <p>3 <b>HIV</b> cases were reported.</p> <p>1 <b>AIDS</b> case was reported.</p> <p>1 <b>Legionnaires disease</b> case was reported.</p> <p>Summaries of disease outbreaks and emergency public health events are demonstrated respectively in Table 1 and 2.</p>

## 表一 爆發或集體事件

Tabela 1: Surto ou infecção colectiva

Table 1: Events of clusters or outbreaks

事件 Caso de infecção Events	發生日期 Data do incidente Date of incidence	懷疑病原 Patógeno suspeito Suspected pathogen	場所 Local Setting	人群 Grupo da população Population	病例數 N.º de casos No. of cases
3 宗食源性集體胃腸炎 3 surtos de doenças transmitidas por alimentos 3 Outbreaks of Foodborne diseases	2020/08/20-27	沙門氏菌 Salmoneloses Salmonella	本地食肆 Restauração do Território Local food premise	市民 Residente Citizens	8
4 宗食源性集體胃腸炎 3 surtos de doenças transmitidas por alimentos 3 Outbreaks of Foodborne diseases	2020/07/31-08/27	細菌性 Bacteriano Bacterial	本地食肆 Restauração do Território Local food premise	市民 Residente Citizens	12

## 表二 重大突發公共衛生事件

Tabela 2: Eventos major de emergência de saúde pública

Table 2: Major events of public health emergency

事件 Caso de infecção Events	發生日期 Data do incidente Date of incidence	發生地點 Local Setting	病例數 N.º de casos No. of cases	死亡數 N.º de mortes No. of deaths
--	--	--	--	--